

C-224

First Session, Thirty-ninth Parliament,
55 Elizabeth II, 2006

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

BILL C-224

An Act to amend the Workers Mourning Day Act (national flag
to be flown at half-mast)

FIRST READING, APRIL 24, 2006

MR. STOFFER

C-224

Première session, trente-neuvième législature,
55 Elizabeth II, 2006

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

PROJET DE LOI C-224

Loi modifiant la Loi sur le jour de compassion pour les
travailleurs (mise en berne du drapeau national)

PREMIÈRE LECTURE LE 24 AVRIL 2006

M. STOFFER

SUMMARY

The purpose of this enactment is to provide that, on the twenty-eighth day of April of each year, the Canadian flag shall be flown at half-mast on federal premises throughout Canada.

SOMMAIRE

Le texte exige la mise en berne du drapeau du Canada sur tous les immeubles fédéraux au Canada le 28 avril de chaque année.

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

BILL C-224

PROJET DE LOI C-224

An Act to amend the Workers Mourning Day
Act (national flag to be flown at half-mast)

Loi modifiant la Loi sur le jour de compassion
pour les travailleurs (mise en berne du
drapeau national)

1991, c. 15

Her Majesty, by and with the advice and
consent of the Senate and House of Commons
of Canada, enacts as follows:

**1. Section 2 of the *Workers Mourning Day
Act* is amended by adding the following after
subsection (1):**

Canadian flag at
half-mast

(1.1) In each and every year, on the 28th day
of April, the Canadian flag on lands and
buildings owned or occupied by Her Majesty
in right of Canada shall be lowered at half-mast. 10

1991, ch. 15

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement
du Sénat et de la Chambre des communes du
Canada, édicte :

**1. L'article 2 de la *Loi sur le jour de
compassion pour les travailleurs* est modifié 5
par adjonction, après le paragraphe (1), de ce
qui suit :**

Drapeau
canadien en
berne

(1.1) Le 28 avril de chaque année, le drapeau
du Canada est mis en berne sur les terrains et
bâtiments dont le propriétaire ou l'occupant est 10
Sa Majesté du chef du Canada.